

Súd: Okresný súd Prešov  
Spisová značka: 17C/19/2016  
Identifikačné číslo súdneho spisu: 8116201256  
Dátum vydania rozhodnutia: 21. 11. 2018  
Meno a priezvisko sudcu, VSÚ: JUDr. Eduard Valenčin  
ECLI: ECLI:SK:OSPO:2018:8116201256.9

## **DOPĽŇACÍ ROZSUDOK V MENE SLOVENSKEJ REPUBLIKY**

Okresný súd Prešov sudcom JUDr. Eduardom Valenčinom v právnej veci žalobcu: Z. K., N.. XX.XX.XXXX, A. XXX XX F. XX, právne zastúpený: Advokátska kancelária JUDr. Tomáš Tomčovčík, s.r.o., so sídlom Nerudova 14, 040 01 Košice, proti žalovanému: Groupama Garancia Biztosító Zrt., so sídlom Október 6. utca 20, 1051 Budapešť, Maďarsko, číslo registrácie: 01-10-041071, organizačná zložka oprávnená konať na území Slovenskej republiky: Groupama Garancia poisťovňa, a.s., pobočka poisťovne z iného členského štátu, so sídlom Miletičova 21, 821 08 Bratislava, IČO: 47 236 060, právne zastúpený: JAVOR - TOKÁR advokátska kancelária s.r.o., so sídlom Stará Vajnorská cesta 37, 831 04 Bratislava, IČO: 36 264 750, o zaplatenie 56.944 EUR s príslušenstvom, takto

### **r o z h o d o l :**

I. o p r a v u j e zrejmu nesprávnosť v záhlaví rozsudku Okresného súdu Prešov zo dňa 07.11.2018, č.k. 17C/19/2016 - 214 ohľadom označenia právneho zástupcu žalovaného tak, že správne označenie žalovaného je: JAVOR - TOKÁR advokátska kancelária s.r.o., so sídlom Stará Vajnorská cesta 37, 831 04 Bratislava, IČO: 36 264 750,

II. z a m i e t a žalobu v časti o zvýšenie náhrady za sťaženie spoločenského uplatnenia uplatnenej v zmysle § 5 ods. 5 zákona č. 437/2004 Z.z..

### **o d ô v o d n e n i e :**

1. V predmetnej veci súd rozhodol rozsudkom zo dňa 07.11.2018 tak, že ohľadom bolestného priznal žalobcovi sumu 21.574 EUR s príslušenstvom a v prevyšujúcej časti z titulu bolestného žalobu zamietol. Ďalej priznal žalobcovi z titulu sťaženia spoločenského uplatnenia sumu 29.252 EUR s príslušenstvom a zároveň priznal žalobcovi nárok na náhradu trov konania voči žalovanému v rozsahu 100 %.

2. V rámci citovaného rozhodnutia súd zároveň odôvodnil, že z dôvodu premlčania nepriznal žalobcovi nárok z titulu zvýšenia spoločenského uplatnenia v zmysle § 5 ods. 5 zákona č. 437/2004 Z.z. o 30 %, t.j. o sumu 8.776 EUR (30 % zo sumy 27.629 EUR), pričom ale vo výrokovej časti opomenul uviesť výrok ktorým zamietla žalobu v tejto časti.

Súd zároveň v záhlaví citovaného rozhodnutia nesprávne označil obchodné meno právneho zástupcu žalovaného.

3. Podľa § 224 Civilný sporový poriadok (CSP), súd kedykoľvek aj bez návrhu opraví v rozsudku chyby v písaní a počítaní, ako aj iné zjavné nesprávnosti. O oprave súd vydá opravné uznesenie, ktoré doručí subjektom konania.

Podľa § 225 ods. 1 CSP, ak nerozhodol súd v rozsudku o niektorej časti predmetu konania alebo o predbežnej vykonateľnosti, môže strana do 15 dní od doručenia rozsudku navrhnúť jeho doplnenie. Súd môže rozsudok, ktorý nenadobudol právoplatnosť, doplniť aj bez návrhu.

Podľa § 225 ods. 2 CSP, doplnenie urobí súd doplnčacím rozsudkom, na ktorý sa primerane použijú ustanovenia o rozsudku. Ak súd nevyhoví návrhu strany na doplnenie rozsudku, návrh zamietne. Podľa § 225 ods. 3 CSP, návrh na doplnenie sa netýka právoplatnosti ani vykonateľnosti výrokov pôvodného rozsudku.

4. S poukazom na vyššie citovanú zákonnú úpravu súd opravil zrejmu nesprávnosť v záhlaví uvedeného rozhodnutia týkajúcu sa nesprávneho označenia právneho zástupcu žalovaného, a taktiež doplnil zamietajúci výrok týkajúci sa zamietnutia žaloby v časti, ktorou si žalobca uplatnil zvýšenie sťaženia spoločenského uplatnenia.

#### **Poučenie:**

Proti tomuto rozsudku možno podať odvolanie do 15 dní od jeho doručenia cestou tunajšieho súdu na Krajský súd v Prešove.

Podľa § 363 Civilného sporového poriadku, v odvolaní sa popri všeobecných náležitostiach podania uvedie, proti ktorému rozhodnutiu smeruje, v akom rozsahu sa napáda, z akých dôvodov sa rozhodnutie považuje za nesprávne (odvolacie dôvody) a čoho sa odvolateľ domáha (odvolací návrh).

Podľa § 364 Civilného sporového poriadku rozsah, v akom sa rozhodnutie napáda, môže odvolateľ rozšíriť len do uplynutia lehoty na podanie odvolania.